



## FAQs zum Thema Kitaplatzvergabe & Kita-Navigator

Liebe Familie,

wir freuen uns sehr über Ihr Interesse an einen Kita-Platz. Planmäßig sind all unsere Plätze sowohl in unseren Spielräumen Stephanshafen und Havelsegler als auch im Perlentaucher bis Sommer 2020 belegt.

Wir führen Sie auf unserer Nachrückerliste falls ein Platz vorher frei wird bzw. auf der Interessentenliste für einen Platzwunsch ab Sommer 2020.

Zur Zeit vergeben wir nur vereinzelt einen Platz, wenn z.B. ein Kind eine unserer Kitas verlässt. Bitte beachten Sie dazu die folgenden Hinweise und alle weiteren grundsätzlichen organisatorischen Informationen:

Sie erleichtern uns die Arbeit, wenn Sie Ihr Kind über den **Kita-Navigator** für EINE unserer Kitas anmelden: <https://kita-navigator.berlin.de>. Sie können sich online maximal für 10 Kitas registrieren, deshalb genügt bei uns die Anmeldung für nur eine SpielRaum-Kita. Sie können uns auch über die Datenschutzerklärung am Ende dieses Dokuments erlauben, dass wir Ihre Daten in das Kita-Platzvergabesystem der Senatsverwaltung einpflegen und Ihr Kind für unsere Kita vormerken. Dann füllen Sie das Dokument bitte aus und mailen Sie es uns unterschrieben an [anmeldung@spielraumperlentaucher.de](mailto:anmeldung@spielraumperlentaucher.de) oder [anmeldung@spielraumhavelsegler.de](mailto:anmeldung@spielraumhavelsegler.de).

Bitte beachten Sie- es handelt sich dabei lediglich um eine Vormerkung, nicht um eine feste Platzzusage.



Sollten wir unsere Kita für externe Besucher und interessierte Eltern öffnen, geben wir Ihnen gesondert Bescheid. Den Perlentaucher können Sie jedes Jahr im Rahmen des Perlenkiezfestes (meist kurz nach den Sommerferien) besichtigen.

Wir haben aktuell keine Plätze frei. Wir melden uns nur bei Ihnen, wenn wir Ihnen ernsthaft einen Platz anbieten können. Wir bitten um Verständnis, dass wir leider keine Kapazitäten haben, jede Anfrage individuell zu beantworten.

Wenn wir auf Sie zukommen, weil wir Ihnen einen Platz anbieten, besteht immer nochmals die Möglichkeit, die Kita auch während des laufenden Betriebes zu besuchen und Ihr Kind schnuppern zu lassen. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir ansonsten unseren KiTa-Alltag störungsfrei belassen wollen und eher keine spontanen Besichtigungen durchführen.

Einladungen zu Festen mit „Offenen Türen“ o.ä. entnehmen Sie bitte unseren Facebookseiten bzw. Homepages.

Vor August 2020 können wir in unseren drei bestehenden Spielräumen nur einen Platz vergeben, wenn Eltern den bestehenden KiTa-Platz kündigen.

Sie können maximal 9 Monate vor dem geplanten Betreuungsbeginn den Gutschein bei Ihrem zuständigen Jugendamt beantragen, machen Sie das bitte rechtzeitig vor Ihrem gewünschten Betreuungsbeginn. **Ohne Gutschein können wir Ihnen leider keinen Platz anbieten.**

Sobald Ihnen der Gutschein vorliegt, mailen Sie ihn bitte an [anmeldung@spielraumperlentaucher.de](mailto:anmeldung@spielraumperlentaucher.de) bzw. [anmeldung@spielraumhavelsegler.de](mailto:anmeldung@spielraumhavelsegler.de).

Wenn Sie uns mailen, dann tun Sie das bitte immer von der gleichen Mailadresse aus.



Wenn Sie uns mailen, dann schreiben Sie bitte **IMMER** in die Mail:

1. Wie Ihr Kind heißt, welches Geschlecht es hat (wenn es eindeutig ist) und wann es geboren ist
2. Ab wann Sie einen Platz benötigen (ggf. mit Angabe der Wunschkita)
3. Wie Sie und Ihr Partner/ Ihre Partnerin heißen (Vor- und Nachname)
4. Ihre Telefonnummer

Bei uns gibt es vegetarisches Essen mit einzelnen veganen Tagen, d.h. es gibt auch keine Wurst, auch nicht "halal", kein Hühnchen, keinen Fisch. Und ja- die Kinder bekommen alle Nährstoffe in ausreichender Form!

Wir sind **KEINE** bilinguale Kita. Gesprochen wird Deutsch, Englisch je nach Angebot nach dem Immersionsprinzip. Türkisch oder arabisch wird nicht mit den Kindern gesprochen.

Wir achten zudem auf genderneutrale und vorurteilsbewusste Sprache-  
Rassismus, Sexismus und das Infrage stellen von Religionsfreiheit ist bei uns fehl am Platz. Zudem stehen bei uns alle Lebensmodelle gleichwertig nebeneinander, wir bewerten keine Lebensstile oder stellen eine Rangfolge nach Wichtigkeit oder subjektiven Kriterien auf. Über aktuelle politische und/oder gesellschaftliche Themen wie z.B. die Kitafinanzierung im Land Berlin, die Anerkennung unserer Arbeit, das bedingungslose Grundeinkommen usw. diskutieren wir jedoch sehr gerne mit Ihnen. Wir gehen aus ethischen Gründen mit den Kindern **NICHT** in den Zoo, das ist ernst gemeint und nicht diskutabel. Parks mit einheimischen Tieren und den Kinderbauernhof hingegen finden wir gut.



Wir basteln keine Geschenke zu Muttertag. Wir halten Ihre Kinder auch nicht dazu an, etwas zu produzieren, nur um es Ihnen zu schenken. Für uns ist jeder Tag Muttertag. Und Vatertag. Und Familientag. Wenn Ihre Kinder Ihnen etwas selbst gemaltes, selbst gebasteltes oder selbst gefundenes schenken möchten, dann weil sie es selbst wollen, nicht weil wir sie dazu angehalten haben.

Der Zusatzbeitrag beträgt z.Zt. 35,- Euro. Wir gewähren Preisnachlässe bei Härtefällen nach individueller Absprache. Wir glauben dabei an das Solidarprinzip, d.h. die besserverdienenden Familien tragen die finanziell schwächeren Familien mit. So freuen wir uns über Ihr Angebot, für eine sozial benachteiligte Familie den Zusatzbeitrag mit zu übernehmen.

Die Abgabe einer Bewerbungsmappe über Sie und Ihr Kind ist nicht nötig, das finden wir übertrieben und ist für unsere Entscheidung nicht relevant. Sie müssen auch nicht betonen, dass Sie viele freiwillige Elterndienste machen werden. Wir sind keine Elterninitiative. Wenn Sie Dienste machen wollen bei Festen o.ä., dann kommen Sie- wenn nicht, dann ist es auch in Ordnung.

Sie müssen nicht alle 2 Wochen anrufen und Ihr weiter bestehendes Interesse an einem Platz bekunden. Sagen Sie Bescheid, wenn Sie kein Interesse mehr haben.

Wenn Sie jedoch bei uns anrufen, dann können wir Ihnen leider auch nicht mehr sagen als das, was in dieser Mail steht. Prognosen zu der Frage "Wie hoch stehen die Chancen, dass im nächsten Monat oder im März 2020 oder August 2020 ein Kita-Platz frei wird?" erstellen wir nicht, auch die Frage "Auf welchem Platz steht mein Kind in der Vormerkliste?" können wir nicht beantworten. Meistens suchen wir ein Kind eines bestimmten Jahrgangs,



eines bestimmten Geschlechts usw. Wir melden uns bei Ihnen, wenn ein Platz für Ihr Kind frei wird, dann können Sie ja oder nein sagen.

Ein Wort noch zum aktuellen Fachkraftmangel im Land Berlin: Auch wir sind davon betroffen und haben große Mühe, offene Stellen wieder neu zu besetzen. Stellen Sie sich bitte darauf ein, dass wir uns zwar Mühe geben, z.B. viele Ausflüge zu unternehmen, teilweise auch die Gruppen zu teilen, dies aber nicht immer in gleichbleibender Häufigkeit realisieren können. Für einige Eltern gehen wir zu viel raus, für andere wiederum zu wenig. Bitte denken Sie daran, dass Ihr Kind eine Gemeinschaftseinrichtung besucht, in der viele unterschiedliche Wünsche berücksichtigt werden müssen. Das was Sie wahrnehmen, ist immer ein Kompromiss all dieser unterschiedlichen Vorstellungen. Wir bemühen uns, das was wir tun, größtmöglich an den Bedürfnissen der Kinder auszurichten. Das kollidiert manchmal mit Ihren Wünschen und Erwartungen an das was wir als Kita zu tun oder zu lassen haben bzw. selbst möchten.

Wir achten auf die Gesundheit unserer Mitarbeitenden und werden Ihr Kind auch bei einem bestehenden Betreuungsvertrag nicht in der Kita betreuen, wenn es krank ist. Auch, wenn Ihnen Ihr Chef mit einem wichtigen Meeting Stress macht. Ihr Kind hat mehr Stress als Sie, wenn es krank in die Kita kommt bzw. noch angeschlagen und nicht ausreichend fit ist.

Alles Weitere zum Konzept, unseren Werten und unserer Haltung finden Sie auf [www.generationenraum.de](http://www.generationenraum.de) und [www.spielraumperlentaucher.de](http://www.spielraumperlentaucher.de) und [www.spielraumhavelsegler.de](http://www.spielraumhavelsegler.de)

Wir sind ein kleiner Träger und machen alles selbst, auch alle Telefondienste und Verwaltungsarbeiten. Sie erleichtern uns das Leben erheblich, wenn Sie die o.g. Punkte beachten!



Vielen Dank für Ihr Verständnis!

SpielRaum Perlentaucher & SpielRaum Havelsegler & SpielRaum  
Stephanshafen

Träger:

GenerationenRaum gemeinnützige Gesellschaft zur

Förderung generationsübergreifender Interaktion mbH

Geschäftsführung: Susanne Bierwirth, Ulrike Bungert, Elke Gausepohl

Stephanstr. 53

10559 Berlin

Telefon: 030- 39 83 74 50

Stand: Dezember 2019

## Information

### über die Aufnahme Ihres Kindes in die „Zentrale Vormerkliste-Kita“

Dieses Angebot soll Ihnen die Suche nach geeigneten freien Plätzen erleichtern und die Planung der Betreuung Ihres Kindes frühzeitig ermöglichen.

Eltern melden ihre Kinder oft in mehreren Kindertageseinrichtungen an, um zu einem bestimmten Zeitpunkt eine Betreuung für ihr Kind abzusichern. Dies führte in der Vergangenheit dazu, dass die Verwaltungen aufgrund dieser Mehrfachanmeldungen das Berliner Platzangebot nur schwer planen konnten. Die Eintragung in die Zentrale Vormerkliste-Kita dient nunmehr dazu, diese Planungen zu verbessern und auf Wunsch der Eltern den Nachweis von freien, geeigneten Plätzen zu erleichtern.

Soweit Sie Ihr Kind bei mehreren Kindertageseinrichtungen anmelden, wird die einzelne Anmeldung nur dem jeweiligen Träger bekannt, nicht jedoch sämtliche Anmeldungen bei anderen Einrichtungen.

Die Kindertageseinrichtung erfasst für die Zentrale Vormerkliste-Kita folgende personenbezogene Daten:

#### Angaben zur Einrichtung, für die die Vormerkung erfolgt

Einrichtung der Vormerkung	
Träger	

#### Angaben zum Kind

Name	
Vorname	
Geburtsdatum	
Geschlecht	
Straße / Hausnummer	
Postleitzahl / Wohnort	

#### Angaben zur gewünschten Betreuung

Betreuungsumfang / Tag	
Aufnahme ab	

#### Angaben zum Ansprechpartner

--

Bei Vertragsschluss oder Erteilung eines Kitagutscheins werden automatisch alle Träger von Kindertageseinrichtungen, bei denen Sie Ihr Kind angemeldet haben, benachrichtigt. Den Trägern wird nicht mitgeteilt, mit wem der Betreuungsvertrag abgeschlossen wurde. Sie müssen also nicht allen Einrichtungen mitteilen, dass Sie bereits einen Vertrag abgeschlossen haben.

Die für Jugend und Familie zuständige Senatsverwaltung erhält die von den Kindertageseinrichtungen erhobenen Daten nur in anonymisierter Form, um landesweit verlässliche Prognosen über den zukünftigen Kitaplatzbedarf treffen zu können. Es erfolgt also keine personenbezogene Auswertung. Spätestens 3 Monate nach Abschluss eines Betreuungsvertrages erfolgt automatisch die Löschung sämtlicher Daten aus der Zentralen Vormerkliste-Kita.

**Weitere Hinweise:**

Mit der Aufnahme in die "Zentrale Vormerkliste-Kita" ist kein Anspruch auf einen Vertrag mit der Kita verbunden, sie dient lediglich der Vormerkung Ihres Betreuungswunsches. Um den Betreuungsvertrag mit dem Träger Ihrer gewünschten Kindertageseinrichtung abschließen zu können, benötigen Sie einen Kitagutschein. Ein Kitagutschein kann frühestens neun Monate bzw. sollte spätestens zwei Monate vor dem gewünschten Betreuungsbeginn beim Jugendamt Ihres Wohnbezirks beantragt werden.

**Please note:**

Putting your child's name on the centralized nursery school reservation list (Zentrale Vormerkliste-Kita) does not mean that your child will get a place at this nursery school. The list serves only to register your interest in having a place at the nursery school. In order to sign a contract with the nursery school of your choice, you need a nursery school voucher (Kita-Gutschein). You can apply for the voucher at your borough's youth welfare office (Jugendamt) any time starting from 9 months (at the earliest) before you want to enroll your child and up to 2 months (at the latest) before that date.

**Примечания:**

Включение в список „Zentrale Vormerkliste-Kita“ не является правом на заключение договора. Это лишь означает, что Ваше желание получить место было учтено. Для заключения договора с организацией, финансирующей детское дошкольное учреждение, Вам необходим ваучер на это учреждение. Необходимо подать заявление на ваучер самое раннее за девять месяцев или самое позднее за два месяца до желаемого поступления в детское дошкольное учреждение.

Заявление подается в Ваше районное управление по делам молодежи (Jugendamt)

**Diğer Uyarılar:**

“Çocuk yuvasının merkezi ön kayıt listesine” kayıt olmamız, sizin sadece bakım alma isteğinizi göstermektedir ve çocuk yuvası ile bir sözleşme yapma hakkınız doğduğu anlamına gelmez. Seçtiğiniz çocuk yuvasının bağlı bulunduğu kuruluşla bakım sözleşmesini imzalayabilmeniz için bir yuva kuponuna (Kitagutschein) ihtiyacınız vardır. Bakım kuponu için semtinizin bağlı bulunduğu gençlik dairesine, bakım süreci başlamadan en erken dokuz ay ve en geç iki ay öncesinden başvurmanız gereklidir. “

للمزيد من المعلومات:

ان ادراجكم في لائحة الانتظار لمراكز الحضانة لا يعني حق المطالبة بابرام عقد مع مركز الرعاية النهارية. وانما فقط لدعم رغبتكم في الحصول على الرعاية النهارية بمراكز الحضانة. وانتم في حاجة الى قسيمة الرعاية النهارية لمراكز الحضانة لتتمكنوا من ابرام عقد الرعاية مع مركز الحضانة المفضل لديكم. وينبغي ان يتم تقديم قسيمة طلب الرعاية النهارية لمراكز الحضانة ما بين تسعة اشهر و شهرين قبل بدء موعد الرعاية النهارية عند مكتب الشباب التابع لحكيم.

**Những chỉ dẫn tiếp theo:**

Việc thu nhận vào “danh sách chờ chỗ nhà trẻ trung tâm” không gắn liền với quyền đòi hỏi ký kết một hợp đồng với nhà trẻ, việc thu nhận này chỉ phục vụ cho việc ghi nhận trước nguyện vọng trông coi của bạn. Để có thể ký kết một hợp đồng trông coi với cơ quan quản lý nhà trẻ mà bạn lựa chọn, bạn cần một phiếu nhà trẻ (Kitagutschein). Một phiếu nhà trẻ có thể đặt sớm nhất 9 tháng hoặc cần đặt chậm nhất 2 tháng trước khi bắt đầu trông coi theo ý muốn tại Sở Thanh thiếu niên nơi bạn ở.

**Complément d'informations:**

Avec l'inscription sur „la liste d'attente centrale" vous n'avez toujours pas la certitude d'obtenir une place dans un jardin d'enfants. Afin de conclure un contrat avec le jardin d'enfants souhaité, vous nécessitez une réponse positive de la part de celui-ci et un document « Kitagutschein » que vous pouvez procurer auprès du « Jugendamt » de votre quartier. La demande de ce document doit se faire neuf mois au plus tôt et deux mois au plus tard avant le début de la prise en charge de votre enfant par le jardin d'enfants. «

**Informacje dodatkowe:**

Rejestracja na „Centralnej Liście Zapisów do Przedszkola“ służy wyłącznie zgłoszeniu zapotrzebowania na dzienną opiekę nad dzieckiem i nie jest jednoznaczna z uzyskaniem prawa do zawarcia umowy z placówką takiej opieki. Do zawarcia umowy z wybranym przedszkolem potrzebny jest tzw. talon na opiekę w przedszkolu. Podanie o jego wystawienie składa się we właściwym dla miejsca zamieszkania urzędzie ds. dzieci i młodzieży nie wcześniej niż dziewięć miesięcy i nie później niż dwa miesiące przed planowanym terminem oddania dziecka do przedszkola.

## Einwilligungserklärung

(verbleibt in der Kindertageseinrichtung)

Name	
Vorname	
Geburtsdatum	
Geschlecht	
Straße / Hausnummer	
Postleitzahl / Wohnort	

Ich willige in die Erhebung, Verarbeitung und Nutzung der oben genannten Daten zum Kind ein. Diese Einwilligung kann jederzeit mit Wirkung für die Zukunft gegenüber jedem Träger schriftlich widerrufen werden. Der Widerruf muss gegenüber allen Trägern erfolgen, bei denen das Kind angemeldet wurde.

---

Vorname, Name Sorgeberechtigte/r

---

Anschrift Sorgeberechtigte/r

---

Datum, Unterschrift Sorgeberechtigte/r

Bitte machen Sie die erforderlichen Angaben und unterschreiben Sie die Einwilligungserklärung.  
Die unterschriebene Einwilligungserklärung bewahrt die Kindertageseinrichtung auf.